Asunción, 23 de Noviembre de 2011

Señores
OFERENTES
Presente

Ref.: Licitación Pública Nacional MAG N° 10/2011
"**ADQUISICIÓN DE COMBUSTIBLE Y LUBRICANTES**"
Contrato Abierto Plurianual - ID **N° 225310**, Exp. N° 365737.-

La Dirección de Contrataciones de Ministerio de Agricultura y Ganadería, de conformidad con lo establecido en la cláusula 8, de las Instrucciones a los Oferentes (IAO), procede a efectuar enmiendas al Pliego de Bases y Condiciones mediante **Adenda N° 02.**

Así mismo, la presente Adenda N° 02 formará parte del Pliego de Bases y Condiciones, y por consiguiente serán de observación y aplicación obligatoria por parte de los Oferentes.

ADENDA N° 02

Enmienda 01

La Dirección de Contrataciones del Ministerio de Agricultura y Ganadería, de conformidad con lo establecido en la **Sección III – Suministros Requeridos, en los Numerales 1. Lista de Bienes, 2. Especificaciones Técnicas y en la Sección VI – Formularios: Formulario N° 3 – Formulario de Oferta – Lista de Precios,** específicamente en el **LOTE 3 Lubricantes**, procederá a efectuar enmiendas al Pliego de Bases y Condiciones mediante Adenda, la cual formará parte del Pliego de Bases y Condiciones, y por consiguiente serán de observación y aplicación obligatoria por parte de los Oferente.

De ser pertinente, solicitamos que estas modificaciones sean incorporadas al Portal de Contrataciones Públicas.

3. Especificaciones Técnicas (Pag. 17)

Estas especificaciones técnicas establecen las condiciones mínimas que deben satisfacer la provisión objeto de esta Licitación Pública.

Las firmas oferentes deben proveer toda la información necesaria que permita al Ministerio de Agricultura y Ganadería, analizar y determinar, si los productos ofertados, cumplen con cada característica establecida a través de la presente especificación técnica.

NAFTA DE AVIACIÓN (AV – GAS)	
Descripción:	Nivel de Octanaje. 100 octanos Densidad: 0,7245 Contenido: tetraetilo de plomo Apariencia o color comercial: azul claro

MINISTERIO DE AGRICULTURA Y GANADERÍA
DIRECCIÓN DE CONTRATACIONES

Presentación:	Litros

GASOIL COMÚN FILTRADO	
Descripción:	Apariencia: limpia Color Comercial: ambar / amarillo
Presentación:	Litros

GASOIL ADITIVADO	
Descripción:	Apariencia: limpia 50 ppm 53 tetano
Presentación:	Litros
NAFTA 85 OCTANOS O FLEX	
Descripción:	Apariencia: limpia N° de Octano (Ron): 85 o Flex
Presentación:	Litros

ACEITE SAE 40W	
Descripción:	Aceite Monogrado para Motores – Nafta y Diesel, altamente refinado con aditivos especiales. Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo. **Para motores Diesel:** (Categoría SM, SL, SJ). **Para motores Naftero:** (CJ-4, CI-4, CH-4).
Presentación:	Frasco de 0.8 – 1 Litro/ Tambor de 200 – 210 Lts.

ACEITE SAE 80W/90	
Descripción:	Aceite Monogrado para caja y diferencial – Nafta y Diesel, altamente refinado con aditivos especiales. Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo. **Para motores Diesel:** (Categoría SM, SL, SJ). **Para motores Naftero:** (CJ-4, CI-4, CH-4).
Presentación:	Frasco de 0.8 – 1 Litro/ Tambor de 200 – 210 Lts.

ACEITE SAE 85W/140	
Descripción:	Aceite Multigrados para diferencial – Nafta y Diesel, altamente refinado con aditivos especiales. Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo. **Para motores Diesel:** (Categoría SM, SL, SJ). **Para motores Naftero:** (CJ-4, CI-4, CH-4).
Presentación:	Tambor de 200 – 210 Litros

ACEITE MULTIGRADO HIDRAULICO 68	
Descripción:	Aceite Multigrados para cajas y diferenciales de transmisión Mecánica. Con certificación Vigente

	API y/o ACEA como mínimo. **Para motores Diesel:** (Categoría SM, SL, SJ). **Para motores Naftero:** (CJ-4, CI-4, CH-4).
Presentación:	Frasco de 0,8 – 1 Litros

ACEITE MULTIGRADO SAE 15W/40	
Descripción:	Aceite multigrados para motor Diesel y Naftero. Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo. **Para motores Diesel:** (Categoría SM, SL, SJ). **Para motores Naftero:** (CJ-4, CI-4, CH-4).
Presentación:	Frasco de 0.8 – 1 Litro/ Tambor de 200 – 210 Lts.

ACEITE MULTIGRADO SAE 20W/50	
Descripción:	Aceite multigrados para motor Diesel y Naftero. Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo. **Para motores Diesel:** (Categoría SM, SL, SJ). **Para motores Naftero:** (CJ-4, CI-4, CH-4).
Presentación:	Frasco de 0.8 – 1 Litro/ Tambor de 200 – 210 Lts.

ACEITE SAE 100	
Descripción:	Aceite para Herramienta neumática. Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo.
Presentación:	Frasco de 0,8 – 1 Litros.

ACEITE PARA SISTEMA HIDRÁULICO SAE W10	
Descripción:	Aceite para sistema Hidráulico para montacargas, Clase SAE 10. Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo.
Presentación:	Balde de 18 – 20 Lts.

FLUIDO PARA DIRECCIÓN o TRANSMISIÓN HIDRÁULICA – Tipo A	
Descripción:	Clase ATF de alto índice de de viscosidad y adecuada capacidad anti desgaste. Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo.
Presentación:	Bidón de 4 – 5 Lts. / Balde de 18 – 20 Lts. /Frasco de 0,8 – 1Litros.

FLUIDO PARA FRENO y EMBRAGUE	
Descripción:	DOT 3 y DOT 4. Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo.
Presentación:	Frasco de 400 – 500 cc.

ACEITE PARA AVIÓN SAE W100	
Descripción:	Aceite especial para Avión con Certificación

	Vigente API y/o ACEA como mínimo.
Presentación:	Frasco de 0,8 – 1 Litros.

ACEITE 2T	
Descripción:	Aceite semi sintético monogrado para motores de 2 tiempos. **Para motores Naftero:** (CJ-4, CI-4, CH-4) Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo.
Presentación:	Frasco de 200 – 500 CC. – Frasco de 0.8 – 1 lts.

ACEITE HDX40	
Descripción:	Aceite monogardo para motor Naftero. Con certificación Vigente API y/o ACEA como mínimo. **Para motores Naftero:** (CJ-4, CI-4, CH-4).
Presentación:	Frasco de 0,8 – 1 Litros.

GRASA CONSISTENTE COMÚN	
Descripción:	Para chasis, Clase E.P., a base de litio refinado. Para lubricación de chasis de vehículos livianos y pesados, cojinetes industriales, maquinaria agrícola, alemites en general.
Presentación:	Frasco de 0,8 – 1 kg.

LISTA DE BIENES (Pag. 13)

Lote 3	Código Catalogo	Descripción	Unidad de Medida	Present.	Cant, Mín.	Cant.Máx.
1	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor diesel – 4 tiempo.	Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	5	10
2	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor diesel – 4 tiempo.	Unid.	Bidón/Balde de 18 – 20 Lts.	5	10
3	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor diesel – 4 tiempo.	Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	25	50
4	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor naftero – 4 tiempo.	Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	5	10
5	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor diesel – 4 tiempo.	Unid.	Bidón/Balde de 18 – 20 Lts.	5	10
6	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor diesel – 4 tiempo.	Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	25	50
7	15121503-001	Aceite Monogrado para caja diferencial, motor Diesel y Naftero – SAE 80W/90.	Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.		6
8	15121503-001	Aceite Monogrado para caja diferencial, motor Diesel y	Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.		4

		Naftero – SAE 80W/90.				
9	15121503-001	Aceite Multigrado SAE 85W/140, para diferencial.-Diesel.	Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	5	10
10	15121503-001	Aceite Multigrado SAE 85W/140, para diferencial. – Naftero.	Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	5	10
11	15121504-001	Aceite Multigrado hidráulico 68.	Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	5	10
12	15121501-001	Aceite Multigrado SAE 15W/40 – Diesel.	Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	4	8
13	15121501-001	Aceite Multigrado SAE 15W/40 – Diesel.	Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	1	2
14	15121501-001	Aceite Multigrado SAE 15W/40 – Naftero.	Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	4	8
15	15121501-001	Aceite Multigrado SAE 15W/40 – Naftero.	Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	1	2
16	15121501-001	Aceite Multigrados para Motor Diesel 20W/50	Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	3	6
17	15121501-001	Aceite Multigrados para Motor Diesel 20W/50	Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	2	4
18	15121501-001	Aceite Multigrados para Motor Naftero 20W/50	Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	5	10
19	15121501-001	Aceite Multigrados para Motor Naftero 20W/50	Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	3	6
20	15121501-006	Aceite para Herramienta Neumática, SAE 100	Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	3	6
21	15121504-001	Aceite para Sistema Hidráulico para Montacargas, Clase SAE W10	Unid.	Balde de 18 – 20 Lts.	5	10
22	20131006-001	Fluido para Dirección o Transmisión Hidráulica – tipo A	Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	5	10
23	20131006-001	Fluido para Dirección o Transmisión Hidráulica – tipo A	Unid.	Bidón de 4 – 5 Lts.	5	10
24	20131006-001	Fluido para Dirección o Transmisión Hidráulica – tipo A	Unid.	Balde de 18 – 20 Lts.	5	10
25	15121509-001	Fluido para Freno y Embrague DOT 3	Unid.	Frasco de 400 – 500cc.	5	10
26	15121509-001	Fluido para Freno y Embrague DOT 4	Unid.	Frasco de 400 – 500cc.	5	10
27	15121501-002	Aceite Especial para Avión SAE W100	Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	100	200
28	15121501-003	Aceite Monogrado 2 T	Unid.	Frasco de 400 – 500cc.	10	20

29	15121501-003	Aceite Monogrado 2 T	Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	40	80
30	15121501-001	Aceite HDX40 Monogrado para motor naftero	Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	30	60
31	15121902-001	Grasa Consistente Común	Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Kl.	10	20

LISTA DE PRECIOS (Pag. 34)
LOTE 3 : Lubricantes

Lote 3	Código Catalogo	Descripción	Marca del Prod.	Proced	Unidad de Medida	Present.	Cant, Mín.	Cant. Máx.	Precio Unitario IVA incluido si Corresp
1	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor diesel – 4 tiempo.			Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	5	10	
2	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor diesel – 4 tiempo.			Unid.	Bidón/Balde de 18 – 20 Lts.	5	10	
3	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor diesel – 4 tiempo.			Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	25	50	
4	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor naftero – 4 tiempo.			Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	5	10	
5	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor diesel – 4 tiempo.			Unid.	Bidón/Balde de 18 – 20 Lts.	5	10	
6	15121501-001	Aceite Monogrado SAE 40 para motor diesel – 4 tiempo.			Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	25	50	
7	15121503-001	Aceite Monogrado para caja diferencial, motor Diesel y Naftero – SAE 80W/90.			Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	3	6	
8	15121503-001	Aceite Monogrado para caja diferencial, motor Diesel y Naftero – SAE 80W/90.			Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	2	4	
9	15121503-001	Aceite Multigrado SAE 85W/140, para diferencial.- Diesel.			Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	5	10	
10	15121503-001	Aceite Multigrado SAE 85W/140, para diferencial. – Naftero.			Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	5	10	
11	15121504-001	Aceite Multigrado hidráulico 68.			Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	5	10	
12	15121501-001	Aceite Multigrado SAE 15W/40 – Diesel.			Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	4	8	
13	15121501-001	Aceite Multigrado SAE 15W/40 – Diesel.			Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	1	2	

MINISTERIO DE AGRICULTURA Y GANADERIA
DIRECCION DE CONTRATACIONES

14	15121501-001	Aceite Multigrado SAE 15W/40 – Naftero.			Unid.	Frasco de 0.8 – 1 Lt.	4	8	
15	15121501-001	Aceite Multigrado SAE 15W/40 – Naftero.			Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	1	2	
16	15121501-001	Aceite Multigrados para Motor Diesel 20W/50			Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	3	6	
17	15121501-001	Aceite Multigrados para Motor Diesel 20W/50			Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	2	4	
18	15121501-001	Aceite Multigrados para Motor Naftero 20W/50			Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	5	10	
19	15121501-001	Aceite Multigrados para Motor Naftero 20W/50			Unid.	Tambor de 200 – 210 Lts.	3	6	
20	15121501-006	Aceite para Herramienta Neumática, SAE 100			Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	3	6	
21	15121504-001	Aceite para Sistema Hidráulico para Montacargas, Clase SAE W10			Unid.	Balde de 18 – 20 Lts.	5	10	
22	20131006-001	Fluido para Dirección o Transmisión Hidráulica – tipo A			Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	5	10	
23	20131006-001	Fluido para Dirección o Transmisión Hidráulica – tipo A			Unid.	Bidón de 4 – 5 Lts.	5	10	
24	20131006-001	Fluido para Dirección o Transmisión Hidráulica – tipo A			Unid.	Balde de 18 – 20 Lts.	5	10	
25	15121509-001	Fluido para Freno y Embrague DOT 3			Unid.	Frasco de 400 – 500cc.	5	10	
26	15121509-001	Fluido para Freno y Embrague DOT 4			Unid.	Frasco de 400 – 500cc.	5	10	
27	15121501-002	Aceite Especial para Avión SAE W100			Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	100	200	
28	15121501-003	Aceite Monogrado 2 T			Unid.	Frasco de 400 – 500cc.	10	20	
29	15121501-003	Aceite Monogrado 2 T			Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	40	80	
30	15121501-001	Aceite HDX40 Monogrado para motor naftero			Unid.	Frasco de 0,8 – 1 Lt.	30	60	
31	15121902-001	Grasa Consistente Común			Unid.	Frasco de 0,8 – 1	10	20	

MINISTERIO DE AGRICULTURA Y GANADERIA
DIRECCION DE CONTRATACIONES

Enmienda 02

En la Sección I- DATOS DE LA LICITACION (DDL), Punto D. Presentación y Apertura de Ofertas, la Convocante establece que queda redactado de la siguiente manera:

D. Presentación y Apertura de Ofertas	
IAO 23.1	**Para propósitos de la presentación de ofertas, la dirección de la Convocante es:** Atención: Dirección de Contrataciones del MAG. Edificio: San Rafael Dirección: Yegros N° 437 entre 25 de Mayo y Cerro Corá Piso / Oficina: **Mesa de Entrada de la Dirección de Contrataciones / 3er Piso.** Ciudad: Asunción Código Postal: **La fecha y hora límite para la presentación de las ofertas:** **Fecha: 01/12/2011.- Hasta las: 08:00 hs p.m.-**
IAO 26.1	**La apertura de las ofertas tendrá lugar en:** Edificio: San Rafael Dirección.: Yegros N° 437 entre 25 de Mayo Cerro Corá Piso / Oficina: **3° Piso. Dirección de Contrataciones.** Ciudad: Asunción **Fecha: 01/12/2011.- Hora: 08:30 hsp.m.-** ***Observación: La persona que participará del Acto de Apertura de Ofertas en carácter de representante de un oferente, deberá acreditar tal situación por medio de un poder o de una carta de autorización emitida por dicho Oferente.***

Atentamente.

Lic. NESTOR RAMON ALVARENGA BAEZ
Director de Contrataciones-MAG